

NOTICIAS de CHILE



Boletín

12

de Casa de Chile en México

Del 11 al 18 III 85 **SUMARIO**

Nº 31 Año I

- * EXTRAORDINARIOS AVANCES UNITARIOS. PARTIDOS Y JUVENTUDES, PERSONALIDADES Y ORGANIZACIONES SUSCRIBEN DOCUMENTOS POR LA LIBERTAD Y LA DEMOCRACIA. TAMBIEN LOS PRESOS POLITICOS.
- * APARATOS DE LA DICTADURA AMENAZAN DE MUERTE A OPOSITORES
- * EXCLUSIVO: ENTREVISTA A DIRIGENTE ESTUDIANTIL CHILENO
- * SENADO VENEZOLANO CONDENA A PINOCHET
- * DESDE CHILE: HABLA ROBERTO PARADA Y LA VIUDA DE MANUEL GUERRERO
- * HOMENAJES A LUIS ENRIQUE DELANO

Con el objeto de entregar una visión amplia del acontecer nacional, Noticias de Chile reproduce cables de las agencias noticiosas internacionales, informaciones y editoriales de diarios y revistas del país, incluyendo documentos de las publicaciones legales o clandestinas de las fuerzas de oposición democrática de Chile.

Noticias de Chile se limita a reproducir este material sin que ello signifique necesariamente adhesión a lo publicado.

OPOSICION SUSCRIBE COMPROMISO PARA
"RECONQUISTAR AHORA LA DEMOCRACIA"

Dirigentes de la oposición política y sindical al gobierno del general Augusto Pinochet, suscribieron hoy en esta capital un compromiso "para reconquistar ahora la libertad y la democracia" en Chile.

Se trata del primer documento conjunto para "recuperar la democracia y la libertad", que adopta la oposición en más de 11 años de régimen militar, destacó José -- Ruiz di Giorgio, dirigente del Comando Nacional de Trabajadores (CNT).

El compromiso fue firmado al culminar una vigilia en la sede de la Comisión Chilena de Derechos Humanos, en la que dirigentes de todos los partidos del espectro opositor y de organizaciones sindicales y sociales reflexionaron sobre los últimos hechos de violencia ocurridos en el país y la forma como enfrentarlos.

La vigilia formó parte de la "Jornada por la Defensa de la Vida", convocada por el CNT tras el secuestro y asesinato de tres opositores el 30 de marzo último.

El CNT reúne a las principales entidades sindicales de este país sudamericano.

El documento suscrito por la oposición indica que los últimos hechos de violencia ocurridos en Chile plantean el "imperativo moral de promover el más amplio diálogo social y político para que a través de él los chilenos se encuentren y respeten entre sí".

Agrega que "estamos dispuestos a postergar nuestras legítimas aspiraciones ideológicas e intereses frente a la ineludible tarea de reconquistar ahora la libertad y la democracia.

El compromiso fue refrendado por dirigentes de los tres conglomerados políticos de oposición: la Alianza Democrática (AD), el Movimiento Democrático Popular (MDP) y el Bloque Socialista.

El documento fue suscrito por el presidente de la Democracia Cristiana, Gabriel Valdés, el presidente del Partido Radical, Enrique Silva Cimma, y el dirigente socialista Ricardo Lagos, miembros de la AD.

También lo firmaron el secretario general del MDP José Sanfuentes, el socialista Germán Correa, la comunista Fanny Pollarolo y el sacerdote y vocero del Movimiento de Izquierda Revolucionaria (MIR), Rafael Marotto, del MDP.

El ex diputado y dirigente de la Izquierda Cristiana Luis Maira y el socialista Ricardo Núñez suscribieron el compromiso por el Bloque Socialista.

La lista de firmantes está encabezada por el ex ministro demócratacristiano y presidente de la Comisión Chilena de Derechos Humanos, Jaime Castillo Velasco.

La vigilia que culminó con la firma del documento se inició ayer en la tarde con las palabras del propio Castillo.

Posteriormente, se leyó un texto preparado por la Comisión, titulado "para que nunca más en Chile", que se refiere a las violaciones de los derechos humanos el último tiempo en el país y que sirvió de base para las reflexiones desarrolladas en diversos grupos por los asistentes.

El actor Roberto Parada, padre del sociólogo José Manuel Parada, uno de los opositores asesinados, leyó un pasaje de la obra del escritor uruguayo Mario Benedetti "Primavera con una esquina rota", que fue ovacionado por los asistentes.

Entre los participantes en la vigilia figuraron dirigentes de los tres bloques de oposición, del CNT y de otras organizaciones sindicales y sociales.

(IPS. 12. IV. 1985)

AMENAZA DE MUERTE CONTRA

11 PERSONAS EN ARICA

Once personalidades, dirigentes opositores y universitarios del puerto de Arica, fronterizo con Perú, unos dos mil 50 kilómetros al norte de esta capital, están amenazados de muerte por un autodenominado "Comando Anticomunista".

Los afectados lo dieron a conocer así, al presentar un recurso de protección ante la Corte de Apelaciones-

de ese puerto chileno del litoral Pacífico. El tribunal comenzó a analizar el recurso hoy, y como primera medida, dipuso otorgar protección de Carabineros a los recurrentes.

Los opositores amenazados mediante panfletos firmados por el comando de extrema derecha son el abogado Arturo Zegarra Williamson, el médico Juan Restelli, los profesores Patricio Barrios Alday, Oscar Arancibia, Luis Tapia y el dirigente de los pensionados, Jorge Chameng.

Asimismo, fueron amenazados de muerte los dirigentes universitarios John Siches, Rodrigo Leiva y Hernán Low, el taxista Emilio Llanos y el ingeniero comercial, Armando Guerra.

"Venimos a interponer un recurso de protección por que durante el transcurso de la última semana de marzo, específicamente el 27 de marzo, circuló en el centro de la ciudad un panfleto en que se nos calumniaba e injuriaba", indican los firmantes del documento entregado a la autoridad judicial.

Agregan que a principios del abril, "recibimos en nuestros domicilios cartas que contenían el citado panfleto, pero además una clara indicación de que se trataba de una amenaza de muerte".

Explican que en el texto figura "el nombre de cada uno de nosotros, una marca simulando sangre, luego una cruz y una firma, también en supuesta sangre, sobre el nombre de quien hizo el panfleto: Comando anticomunista".

Los recurrentes a la justicia sostienen que "somos personas que nos hemos caracterizado por ser públicos defensores de los derechos humanos y de querer para nuestra pátria la libertad, la democracia y la justicia social".

"Los acontecimientos de estos últimos días en Santiago (la muerte de tres hombres que tenían nuestros mismos ideales), al tener certeza de que existen en Chile grupos armados civiles que actúan en la impunidad, nos han hecho recurrir a esta Corte".

Las amenazas de muerte, aludieron a los secuestros del dirigente de los profesores, Manuel Guerrero, del sociólogo de la Vicaría de la Solidaridad dependiente de la Iglesia Católica, José Manuel Parada y del dibujante Santiago Nattino, perpretados el 29 de marzo pasado por un comando civil paramilitar.

(IPS. 15. IV. 1985)

JUVENTUDES OPOSITORAS FIRMARON

UN DOCUMENTO UNITARIO

Las juventudes políticas del espectro opositor chileno difundieron hoy un manifiesto "por la democracia y el derecho a la vida" en el que plantean la necesidad de un entendimiento de todas las fuerzas antigubernamentales.

Según señalaron representantes de las entidades firmantes, el documento es el fruto de "profundas reflexiones y reuniones" efectuadas con posterioridad a los asesinatos del profesor Manuel Guerrero, el sociólogo José Manuel Parada y el dibujante Santiago Nattino.

De acuerdo con el documento de los jóvenes, los crímenes de los opositores "están relacionados con un estilo de ejercer el poder y la actividad política, estrechamente vinculado a los procedimientos utilizados por quienes controlan el Estado en estos momentos.

Asimismo, condena las prácticas políticas basadas "en el crimen, la tortura, las relegaciones (confinamientos) el exilio y la desaparición de personas, así como toda concepción que implique la aceptación del crimen político

"Luchamos por la democracia porque Chile precisa una reconstrucción económica política y moral, que sólo será posible sobre la base de la participación de todas las fuerzas políticas y sociales hoy día cautivas por la falta de libertad, el enfrentamiento y la represión".

Subraya que "privilegiamos un esfuerzo de unidad nacional, sin exclusiones, de las fuerzas democráticas y de oposición para encontrar una salida política a nuestro país".

El documento aparece firmado por la Convergencia Socialista Universitaria, Federación Juvenil Socialista -- (sector de Manuel Mandujano) Federación Juvenil Socialista, Izquierda Cristiana, Juventudes Comunistas, Juventud Democratacristiana, Juventud Radical Revolucionaria, Juventud Socialista de Chile, Juventud Socialdemócrata y MAPU Juvenil.

(IPS. 14. IV. 1985)

NUEVO MANIFIESTO DE UNIDAD

Un grupo de personalidades chilenas opositoras dio a conocer un documento de unidad encaminado a crear una amplia movilización social para poner fin al gobierno militar del general Augusto Pinochet.

El texto, denominado "Manifiesto por la libertad y la democracia", está firmado por 16 personalidades encabezadas por el presidente del Centro de Estudios Constitucionales, Manuel Sanhueza, el ex parlamentario Rafael Agustín Gumucio, y la presidenta del CODEPU, Fabiola Letelier.

También el presidente del Partido Humanista, José Tomás Faenz, el dirigente de la derecha Juan Manuel Álvarez, el director de la revista Análisis, Juan Pablo Cárdenas, los consejeros nacionales del Movimiento Democrático Popular, -- Fanny Pollarolo y Germán Correa.

Además, los dirigentes nacionales del Bloque Socialista Ricardo Núñez, Jaime Cataldo y Jorge Molina y los dirigentes socialdemócratas Hermes Ahumada, el ex diputado Manuel Rioseco y el dirigente del Colegio de Abogados, Víctor Sergio Mena.

Los firmantes aseguran que "somos y seremos intransigentemente democráticos. El pueblo de Chile requiere y exige de todos los demócratas sin discriminación de ninguna especie el más amplio consenso nacional por la democracia".

"No hay --agregan-- otra opción si queremos una convivencia nacional respetuosa de los derechos de todos, no existe ni habrá otra alternativa auténticamente democrática mediante la negociación con un régimen que ha demostrado hasta la saciedad su desprecio y absoluta carencia de voluntad democrática".

El texto fija, como puntos programáticos, el término del actual régimen, el desconocimiento a su institucionalidad, la generación de una nueva "Constitución que emane de la soberanía popular" y la formación "de un gobierno auténticamente nacional y democrático", destinado a resolver los más drásticos problemas económicos que afectan a la mayoría de los chilenos.

"Ha llegado el momento histórico --dicen-- de que las Fuerzas Armadas comprendan que para resguardar su integridad como institución tienen que volver a cumplir con sus deberes propios y no ser utilizadas como instrumentos de represión de

su propio pueblo.

"Queremos justicia y no venganza -señala más adelante el documento-, por ello exigimos el esclarecimiento de las violaciones de los derechos humanos cometidos durante este régimen"

Cabe anotar que la única fuerza no representada en esta instancia es la Democracia Cristiana, pero según señaló-Sanhueza se espera que se sume al llamado.

(PL. 17. IV. 1985)

PINOCHET RECIBIO TITULO DE CINTURON NEGRO EN KARATE

El jefe del Estado chileno, general Augusto Pinochet, recibió hoy el título honorífico de "cinturón negro décimo de Dan de Taekwondo", en una ceremonia realizada en el Ministerio de Defensa Nacional.

La distinción fue impuesta al mandatario por el maestro Young Soo Kin, jefe oficial de la Federación Mundial de ese deporte en Chile.

Soo Kin actuó en representación del maestro Yong Woo Lee, cinturón negro noveno Dan y máxima autoridad de ese arte marcial en Corea del Sur.

Pinochet recibió un Galvano y un diploma que le acredita como poseedor del más alto grado de esa disciplina.

El representante de la Federación Mundial dijo que esta distinción fue conferida en esta ocasión por primera vez a un jefe de Estado extranjero.

(IPS. 15. IV. 1985)

DECLARACION DESDE EL INTERIOR

Al Pueblo de Chile:

La mesa de concertación nacional de los - partidos y organizaciones políticas en prisión, ante los hechos recientemente ocurridos declara:

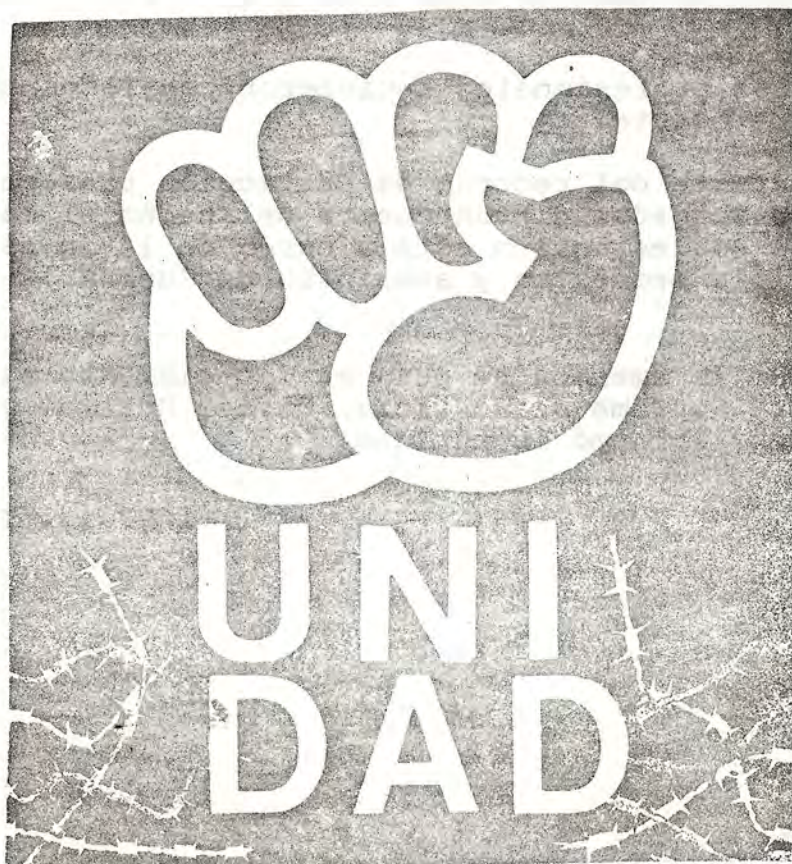
- 1) Expresamos nuestro más profundo dolor, indignación y rabia por el asesinato de seis queridos compañeros en los últimos días, por los aparatos represivos de la dictadura. Aseguramos que sus muertes no son en vano, que su sangre no será jamás transada, y que no habrá perdón ni olvido para los asesinos.
- 2) Consideramos la decisión de la dictadura de no convocar a los "Consejos de Guerra", como un triunfo de la lucha popular y democrática, una victoria de las organizaciones de derechos humanos, de la solidaridad internacional y como una derrota del oscurantismo, la injusticia y la represión. Hoy día llamamos a movilizarse en contra de la pena de muerte.
- 3) Reafirmamos nuestra voluntad unitaria, y nuestra intención de seguir recorriendo el camino de la movilización, la rebeldía y el combate de las masas en contra de la dictadura y por la vida y libertad de los presos políticos - y de todo el pueblo de Chile.
- 4) Apoyamos el llamado a una nueva jornada de movilización y rebeldía popular y nacional, por el derecho a la vida en nuestra patria, convocada por organizaciones sindicales para el 11 de abril de este año, convencidos de que la vida y los derechos humanos serán respetados en Chile

cuando la dictadura sea extirpada definitivamente del país
y que sólo la lucha nos conducirá a su derrocamiento.

Mesa de concertación nacional de la izquierda chilena en
prisión.

PARTIDO COMUNISTA, COORDINACION SOCIALISTA, FRENTE PATRIQ
TICO MANUEL RODRIGUEZ, MAPU.

Chile, abril de 1985.



ABOGADOS DE LA VICARIA AMENAZADOS
DE MUERTE SOLICITARON PROTECCION

La Vicaría de la Solidaridad del Arzobispado católico de Santiago solicitó hoy protección judicial para -- tres abogados de la entidad quienes han recibido amenazas -- de muerte los últimos días.

La Vicaría presentó un recurso de protección por -- tres abogados, entre quienes figura Gustavo Villalobos, quien entabló una querrela criminal a raíz del secuestro y poste-- rior asesinato de tres opositores al gobierno militar, a fi-- nes de marzo último en esta capital.

Villalobos representa a los familiares del profesor Manuel Guerrero, el sociólogo Manuel Parada y el dibujante -- Santiago Nattino, víctimas de un comando armado.

En el documento presentado por la Vicaría a la Corte de Apelaciones de Santiago se señala que los abogados Villalobos, Héctor Salazar y Hernán Quezada han visto "grave-- mente amenazado o perturbado por actos ilegales y criminales; de terceros, su derecho a la vida y a la integridad física y psíquica".

Los profesionales recibieron panfletos anónimos con amenazas de muerte.

Aparte del recurso de protección presentado a la -- Corte, los abogados dieron cuenta del hecho al magistrado Jo sé Cánovas Robles, quien está a cargo de la investigación -- por el triple secuestro y asesinato de Guerrero, Parada y -- Nattino.

De la amenaza se puso en conocimiento al presidente de la Corte Suprema de Justicia, Rafael Retamal y al Colegio de Abogados, informó la entidad.

(IPS. 12. IV. 1985)



SECRETARIA AMERICA DE SOLIDARIDAD CON EL PUEBLO DE CHILE

Avenida Universidad 1134, Colonia del Valle, México, D.F., C.P. 03100, México.

A continuación damos a conocer el Primer Informe de la Campaña "SOLIDARIDAD CON LAS VICTIMAS DEL TERREMOTO", aprobada por el conjunto del exilio chileno en México y cuyo fin está previsto para el lunes 6 de mayo. Llamamos a todos los compañeros que no han hecho aún su aporte, lo hagan a través de su Partido o en Casa de Chile.

1er. BALANCE CAMPAÑA PARA DAMNIFICADOS POR EL TERREMOTO (al 15-04-85)

1.- CAMPAÑA "UN DIA DE SUELDO PARA MI PUEBLO"

Aportes de :

a)	Colectivo por la Unidad Socialista (27 personas)	\$ 102.600
b)	Partido Comunista de Chile	44.400
c)	Partido Socialista de Chile	25.000
d)	Partido Radical	22.000
e)	Partido Socialista XXIV Congreso (4 personas)	16.000
f)	MIR	22.800
g)	Funcionarios Casa de Chile (4 personas)	4.800
h)	Independientes (1 persona)	3.000

TOTAL CAMPAÑA "UN DIA DE SUELDO"----- \$ 240.000

2.- BONOS DE \$ 1.000

a)	Partido Socialista XXIV Congreso	17.000
b)	Aportes recibidos en Casa de Chile	15.000

TOTAL BONOS ----- \$ 32.000

3.- OTROS

a)	Depósito recibido en cuenta N° 4809/4/07	5.000
b)	Aporte de los Partidos para "Día Internacional de la Mujer"	12.000

TOTAL OTROS ----- \$ 17.800

TOTAL DEL PRIMER BALANCE----- \$ 289.600

SOLIDARIDAD CON LAS VICTIMAS DEL TERREMOTO

PARA QUE NO OLVIDEMOS LO QUE ES EL MERCURIO.....

''SENTIMIENTOS ENCONTRADOS'':

''EL RESPETO AL DOLOR DE LAS FAMILIAS Y RELACIONES DE LAS PERSONAS QUE HACE DOS SEMANAS FUERON SECUESTRADAS Y ASESINADAS MEDIANTE METODOS HORRENDOS, POR RAZONES APARENTEMENTE POLITICAS, HA VEDADO LOS COMENTARIOS QUE SUGIERE EL CONOCIMIENTO DE DIVERSOS ANTECEDENTES SURGIDOS CON POSTERIORIDAD A LOS CRIMENES Y RELACIONADOS CON LAS ACTIVIDADES DE LAS VICTIMAS. LAS INFORMACIONES DE PRENSA HAN DADO AMPLIA CABIDA A LAS EXPRESIONES DEL EXPLICABLE DOLOR DE LOS DEUDOS, PERO, AL MISMO TIEMPO, SE HAN CONOCIDO INFORMACIONES QUE PONEN DE MANIFIESTO LA ENTREGA DE DICHAS VICTIMAS A LA CAUSA DEL PARTIDO COMUNISTA.-

LA RADIO MOSCU, POR SU PARTE, DEDICO UNA EMISION ESPECIAL AL ASESINATO DE ESOS DOS MILITANTES DEL PARTIDO, CUYA IMPORTANCIA JERARQUICA HABIA SIDO DESCONOCIDA EN NUESTRO MEDIO HASTA ANTES DE SU MUERTE. LA PROPIA VOZ DE LUIZ CORVALAN, SECRETARIO GENERAL DE LA COLECTIVIDAD Y ACTUALMENTE RESIDENTE EN MOSCU, SUBRAYO LA SIGNIFICACION DE LOS MILITANTES ASESINADOS DENTRO DE LOS CUADROS DE LA COLECTIVIDAD ROJA. LOS TESTIMONIOS DE SUS ACTIVIDADES EN NUESTRO PAIS SIRVIERON PARA REVELAR TAMBIEN LOS COMPROMISOS ADQUIRIDOS POR ELLOS EN INSTITUCIONES APARENTEMENTE AJENAS A LOS QUEHACERES POLITICOS, COMO LA VICARIA DE LA SOLIDARIDAD DEL ARZOBISPADO DE SANTIAGO Y LA ASOCIACION GREMIAL DE EDUCADORES DE CHILE.

LA PERSONA QUE PERTENECIA A LA PRIMERA DE DICHAS ENTIDADES, PESE A SER UN DESTACADO PERSONERO DEL PARTIDO COMUNISTA, INGRESO A ELLA, SIN EMBARGO, COMO CHOFER. SUS DOTES PERSONALES LE GRANJEARON ALLI LA MISTAD Y LA CONFIANZA GENERALES, HASTA CONVERTIRSE EN EL ENCARGADO DE LOS ARCHIVOS Y DE TODA LA DOCUMENTACION CONFIDENCIAL DE ESA REPARTICION DEL ARZOBISPADO. SIN DUDA, UNA POSICION UTIL, DESDE EL PUNTO DE VISTA DE SU PARTIDO.-

POR SU PARTE, EL DIRIGENTE DEL ORGANISMO VINCULADO AL MAGISTERIO EXHIBIA UNA CARRERA DEDICADA ENTERAMENTE AL PC, DESDE SU MILITANCIA EN LA JUVENTUD DE LA COLECTIVIDAD, BAJO EL GOBIERNO MARXISTA, HASTA SUS INTERCAMBIOS DE FUEGO CON LAS FUERZAS DE SEGURIDAD, BAJO EL ACTUAL, SU POSTERIOR PRISION Y CONFINAMIENTO EN UN CAMPO DE DETENIDOS Y SU ULTERIOR SALIDA AL EXILIO, DONDE RETOMO EL ACTIVISMO MARXISTA, HASTA VOLVER AL PAIS A ASUMIR FUNCIONES ACTIVISTAS, A LAS ORDENES DE SU PARTIDO DE SIEMPRE, COMO LO REVELAN LOS HOMENAJES DE MOSCU.-

LA PROFESIONALIZACION DE LAS ACTIVIDADES EN LA COLECTIVIDAD ROJA SURGE ASI COMO RIBETES ALARMANTES. SU FRANCO COMPROMISO CON EL TERRORISMO, EL ASESONATO POLITICO Y LA VIOLENCIA SON FUNCIONES EXPLICITAS QUE EL PARTIDO DESARROLLA A TRAVES DE SU BBRAZO ARMADO Y DE OTROS MOVIMIENTOS VIOLENTISTAS AFINES, CON LOS CUALES HA ALCANZADO EN ESTOS ANOS ACUERDOS ESTRATEGICOS CONCRETOS. PESE A ESTO, HAY SECCIONES "LIMPIAS", CUYOS MIEMBROS DESEMPEÑAN FUNCIONES EN LA DEFENSA DE LOS DERECHOS HUMANOS, EN LA ORGANIZACION DE ESTABLECIMIENTOS DE ENSEÑANZA Y EN ORGANISMOS DE LA IGLESIA, DONDE, INCLUSO, EL MILITANTE COMUNISTA LOGRA SER QUERIDO POR UN VICARIO "ENTRANABLEMENTE, CASI COMO UN HERMANO".

LOS HORRENDOS CRIMENES DE HACE UNAS SEMANAS NO SOLO MERECE EL REPUDIO MAS GENERAL, SINO QUE EXIGEN UNA INVESTIGACION EFICAZ Y EL CASTIGO EJEMPLARIZADOR DE LOS RESPONSABLES. NADA PUEDE JUSTIFICARLOS. PERO EL HORROR COMETIDO NO PUEDE SERVIR PARA COHONESTAR NI HACER OLVIDAR OTROS HORRORES, COMETIDOS Y POR COMETER, A QUE NOS HA VENIDO ACOSTUMBRANDO EL PC A TRAVES DE SUS SECCIONES ARMADAS, EN SIMBIOSIS CON SUS ORGANISMOS "HUMANITARIOS", "CONSTRUCTIVOS" Y "PACIFISTAS". HAY EN TODO ESTO UNA GIGANTESCA TRAMA, BIEN URDIDA DESDE EL CENTRO REAL DEL TERRORISMO Y LA SUBVERSION INTERNACIONALES, AL EXITO DE CUYOS FINES HAN CONTRIBUIDO EN ESTOS DIAS ELEMENTOS TERRORISTAS, EVENTUALMENTE DE OTRO SIGNO, MEDIANTE UN CRIMEN HORRENDO QUE MOMENTANEAMENTE HA HECHO PERDER DE VISTA A MUCHOS CHILENOS DE LA REAL IDENTIDAD DE LA MAYOR AMENAZA DE NUESTRO TIEMPO PARA LA MORAL, LA LIBERTAD Y LA TRANQUILIDAD DE LOS PUEBLOS".

SENADO VENEZOLANO REPUDIA A PINOCHET

El Senado venezolano manifestó su repulsa al régimen castrense de Chile por la sistemática y salvaje represión desatada contra el pueblo de ese país, al cual le expresó todo su apoyo en su lucha por la democracia.

Todas las organizaciones políticas representadas en el Senado aprobaron un acuerdo propuesto por el partido de gobierno, el socialdemócrata Acción Democrática, en el cual denuncian ante la comunidad internacional el terrorismo de estado aplicado por el régimen de Pinochet al pueblo chileno.

Los legisladores manifestaron la decisión de respaldar todas las acciones de las fuerzas opositoras a la dictadura e incentivar y apoyar la convocatoria de una conferencia continental para abordar la grave situación política, social y económica de ese país y traducir en acciones efectivas la solidaridad internacional.

Por otro lado, representantes de organizaciones políticas, laborales, culturales, profesionales, estudiantiles y docentes dirigieron una carta al gobierno de Pinochet manifestando profunda indignación por el secuestro y asesinato de tres dirigentes opositores y demás crímenes cometidos por civiles armados.

(PL. 11. IV. 1985)

CONFINAN A CINCO DIRIGENTES SINDICALES

Cinco dirigentes sindicales del puerto de San Antonio, fueron confinados hoy a diversos lugares del territorio norte chileno, acusados de realizar actividades políticas -- clandestinas.

Los dirigentes habían sido arrestados por agentes de seguridad del régimen militar hace dos semanas, en vísperas de una visita a esa localidad del jefe del Estado, general Augusto Pinochet.

También fue detenido y confinado el periodista Darío Zapata Carvallo, titulado en Suecia, país del cual había retornado recientemente.

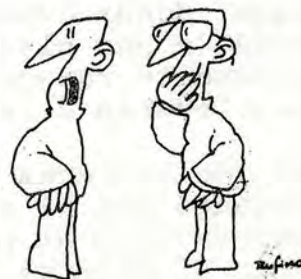
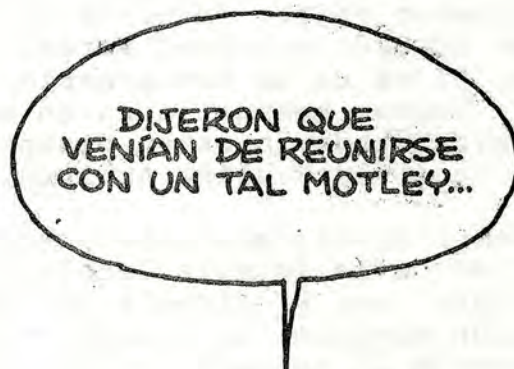
Entre los sindicalistas confinados están Carlos Cueto Hernández, dirigente de los empleados de Bahía, Sa-
laquiel Sánchez Abarca, del sindicato de Marineros Auxi-
liares y Sergio Aguirre Martínez, presidente de los tra-
bajadores de la Empresa Portuaria de Chile (EMPORCHI) de
San Antonio y secretario de la Federación Nacional de Em-
pleados Portuarios.

La lista se completa con el secretario del sin-
dicato de la Construcción de San Antonio, Pablo Dianta -
Olmedo, y Luis Ordenes Sepúlveda, presidente del mismo -
sindicato.

Los pequeños poblados donde los confinados debe-
rán residir obligatoriamente durante tres meses, corres-
ponden a la desértica provincia de Atacama, unos 800 ki-
lómetros al norte de Santiago.

(IPS. 11.IV.1985)

HOY. No. 397 Febrero 25 de 1985.



CONSEJO MUNDIAL DE LA PAZ

Telgr.: WORLDPAZ
Telex: 12-1680
Telf.: 649004

Lönnrotink. 25 A. 6. krs
00180 Helsinki 18
Finland

S/8-85

PINOCHET CONTINUA ASESINANDO A LOS DEMOCRATAS CHILENOS

(Declaración emitida por el Consejo Mundial de la Paz, el jueves 4 de abril de 1985).

El Consejo Mundial de la Paz expresa su profunda preocupación y al mismo tiempo condena enérgicamente la nueva ola de asesinatos desencadenada por las agencias de seguridad de Pinochet que en los últimos días ha cobrado más de diez víctimas.

Los métodos utilizados en esta ocasión por los organismos represivos han sido particularmente bárbaros. Tres de -- las víctimas, el sociólogo José Manuel Parada, el dirigente del gremio de educadores Manuel Guerrero y el publicista Santiago Nattino, aparecieron degollados y cruelmente mutilados cerca del aeropuerto internacional. Al mismo tiempo, numerosas personas arrestadas en acciones paralelas fueron objeto de brutales torturas y abusos. Los jóvenes Eduardo y Rafael Vergara Toledo de 16 y 17 años de edad, hijos de un funcionario de la Vicaría de la Solidaridad fueron ametrallados en su hogar. Algunas personas detenidas todavía están desaparecidas. Fue asesinada, además, la joven Paulina Aguirre.

El señor Parada era colaborador de la Vicaría de la Solidaridad de la Iglesia Católica y el señor Guerrero se desempeñaba como Presidente del Area Metropolitana de la Asociación Nacional de Educadores. Ambos fueron arrestados el jueves 27 de marzo en los accesos del Colegio Latinoamericano, donde Guerrero dictaba clases y Parada tenía matriculada a una hija. El director del colegio fue baleado gravemente cuando intentó impedir que los civiles armados se llevaran a las víctimas.

A pesar de la larga lista de crímenes y abusos perpetrados durante los 11 años transcurridos desde que la Junta militar derrocó al Presidente constitucional Salvador Allende, el general Pinochet sigue recurriendo a la violencia como único pilar de su régimen fascista. Los motivos para estos nuevos asesinatos deben buscarse en su orfandad de apoyo popular y la fuerza y determinación creciente de las fuerzas que se oponen a su opresión dictatorial.

Es preciso hacer notar que las recientes visitas oficiales estadounidenses no han desembocado en un mejoramiento de la situación de los derechos humanos y no han atado las manos criminales del régimen militar. De hecho, hace pocas semanas el régimen recibió la visita de Laghorne Motley, - enviado especial de Reagan, quien señaló públicamente que el "destino de Chile está en buenas manos! y que las "demo cracias occidentales deben estar agradecidas del régimen - de Pinochet". Es indudable que esta actitud no hace sino reafirmar la posición de Pinochet, permitiéndole mantener- y profundizar ulteriormente la violencia que lo ha caracte rizado desde 1973.

La intimidación que pretenden proyectar los fascistas y - sus aliados externos mediante la campaña de asesinatos no- conseguirá aplacar la intensidad de la lucha del pueblo chileno por la libertad y la democracia. Así lo demuestra el decidido llamado de destacados dirigentes opositores, quienes en los funerales de estas nuevas víctimas instaron al - pueblo chileno a desplegar una gran jornada nacional por la vida, el 11 de abril, como señal de repulsa popular al régi men fascista.

El Consejo Mundial de la Paz llama a sus comités nacionales y a las organizaciones antibélicas y de la paz en todo el - mundo a mantener una celosa vigilancia sobre los aconteci- mientos en Chile y a .elevar la solidaridad con el pueblo - chileno hasta que el fascismo sea derrotado, tal como fue - derrotado el fascismo hitleriano hace cuarenta años gracias a la acción unidad de los pueblos del mundo.

¿CUÁNDO HA PODIDO
COMPRAR ALGO CON
UN PESO?... ENTONCES..
¿DE QUÉ SE PREOCUPA,
PORQUE AHORA VALGA
9% MENOS?



COSAS DE RUFINO

MOTLEY...
...HARDING...
¡QUÉ CURIOSO!



EXPOSICION DEL PINTOR MEXICANO LEONEL MACIEL

A las 19 horas del jueves 25 de abril, en Bellas Artes de Ciudad de México, será inaugurada oficialmente una muestra del talentoso pintor mexicano Leonel Maciel, titulada "La Mulata y otras pasiones". La exposición, montada en las salas 4 y 5, ha concitado el interés de admiradores de la obra de Maciel, de críticos de arte y público en general.

Casa de Chile en México, tanto por la reconocida - calidad del gran artista plástico como por la gratitud de - los chilenos hacia su permanente solidaridad con nuestra cau - sa, extiende amplia invitación al conjunto del exilio para - asistir a esta exposición de alto nivel.

HOMENAJE A LUIS ENRIQUE DELANO

El jueves 25 del presente mes, a las 19,30 horas, en la sede de Casa de Chile, Avda. Universidad 1134, Colonia del Valle, tendrá lugar una velada cultural de recordación al que fuera durante años Subdirector de Casa de Chile, fundador y director de nuestras revistas y boletines y columnista de "El Día", el conocido escritor chileno y Premio Nacional de Periodismo, Luis Enrique Délano. Participarán importantes escritores y personalidades del medio nacional. Convocamos al exilio a participar en este justo - homenaje.

El Retorno de Délano

Por FEDRO GUILLEN

Lo he vuelto a ver —al leer la noticia de su reciente muerte— con su pipa habitual en la Casa de Chile, Avenida Universidad. Con una imagen de Allende que fue un soldado de hombres libres y una salita donde se hizo la primera alusión a nuestro libro "Simbad y Ulises", ante pocos amigos. Presidiendo Luis Enrique con su proverbial rostro de marino de los que pudieron acompañar a Melville en aventuras por el océano.

Ese rostro lo habíamos conocido en el Consulado de Chile, calle Brasil, cuando el jefe de la oficina era un gran poeta, malacólogo, buscador de baratijas en La Lagunilla, amigo de siempre de Délano: Pablo Neruda. Las baratijas eran para su más tarde casa-museo en Isla Negra.

Años del inicio de la segunda gran guerra y de su prolongación con la alianza de llamadas fuerzas democráticas contra "El Eje". Berlín-Roma-Tokio. Días en los que Neruda alborotó el cotarro con actitudes valientes, hizo amigos y llevó su admiración por López Velarde al extremo de pasarse a una casa que le dijeron había habitado el jerezano por Coyoacán. Cuando, en esa realidad un tanto alucinatorio de los poetas, López Velarde nunca fue vecino del barrio predilecto de Cortés y otros conquistadores.

Luis Enrique Délano estaba de embajador de Chile en Suecia cuando llegó su gran amigo por el esperado Nobel de Literatura. Fue un día de intensa nevada, nos dijo alguna vez y Neruda, que esperó con paciencia la caprichosa decisión de Estocolmo, no salía de su asombro ante lo que parecía homenaje de la naturaleza al capitán de Isla Negra.

Después, Luis Enrique recaló de nuevo en México por casi diez años, ya como desterrado. Y cada mañana iba por la casa de Chil a implantar la paz que emanaba de él, escribiendo en una sala donde a veces pasábamos a verlo. Entre paisanos igualmente cordiales que, imaginamos, ya muchos se habrán reintegrado a la tierra de la "loca geografía", como la llamó Subercasaux. Tierra de la maestra que vino a sumarse a la magna obra educativa vasconceliana, Gabriela Mistral.

Antes de que regresara Luis Enrique Délano a Chile, el primero de septiembre pasado, le hicimos una despedida. O mesa redonda. Allí estuvo otro desterrado, Saúl Ibargoyen, ya incorporado a su patria, Uruguay, que parece enfilar hacia mejores días.

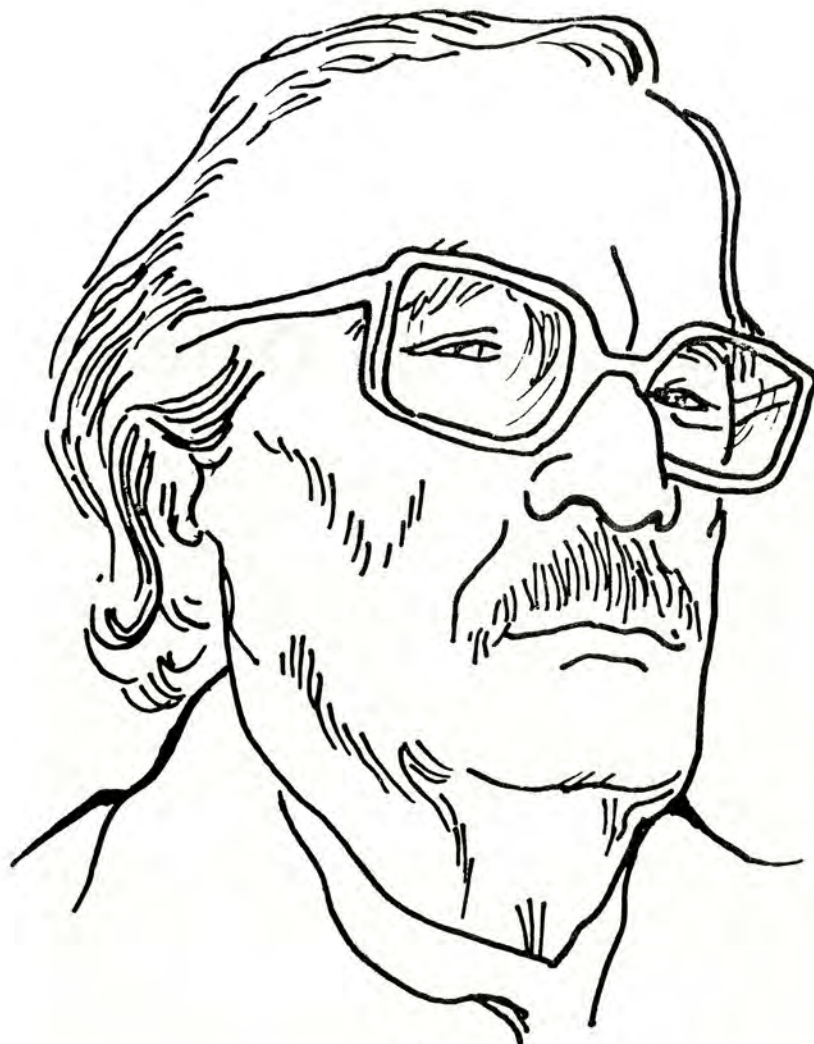
Una carta de Délano nos puso a pensar. El que parecía tan sano no sólo de espíritu estaba enfermo. Iban a operarlo. Había dejado su excelente vino natal apurado en ocasionales aperitivos. Y evocaba este México suyo, como de su hijo Poli Délano, donde son extrañados quienes llegan con la dignidad del destierro. Se encarifian con lo nuestro y se van un poco cabizbajos aunque vuelvan a la patria.

El escritor y diplomático era, en medio de su bondad, hombre recio. Lo vimos una mañana en que algo había sucedido con despiadados policías de migración. En redadas que, imaginamos, a veces no son conocidas por los jefes. Uno de los amigos chilenos había sido víctima de esas persecuciones que no honran a nadie. Estábamos con Luis Enrique cuando sonó el teléfono. Se le iluminó el rostro de suyo sanguíneo. El amigo incautado hablaba del otro lado del hilo.

En el diario El Día fuimos compañeros de sábados. Con sendas fotos en la página editorial. Eramos los únicos que no escribíamos necesariamente de política o economía. Aunque a veces deba hacerse. Dejamos amistosamente esa casa y Luis Enrique se marchó. Queríamos que él enviara escritos desde Chile. Por algo no lo hizo.

Fue enamorado de las jacarandas de Cuernavaca adonde solía ir de fin de semana. Tierra propicia al aire cálido que invita a otros a escapadas epicureístas. Luis Enrique Délano, estamos seguros, supo que el retorno a Chile fue un viejo sueño. Aunque a los siete meses entrara en el otro, definitivo. Para seguir velando por lo que creyó: el amor a la libertad. Que siempre llega...

"EXCELSIOR, abril 17, 1985



VELADA CULTURAL

Homenaje al compañero

Luis Enrique Délano

● **Jueves 25. 19 hrs.** ●

en
Casa de Chile

Av. Universidad 1134 México

Luis Enrique Délano y el mar

Eduardo Contreras M.

"Cuando se llega a los 70 años con el corazón todavía caliente, una pasión inextinguible por la justicia en este mundo y amor por la literatura o el arte ¿qué puede uno hacer? Seguir, desde luego, no detenerse, luchar, soñar, escribir", afirmaba en 1978 desde su exilio en México el escritor, periodista, diplomático y luchador social chileno Luis Enrique Délano. Aquellas breves páginas suyas, escritas con ocasión de sus 70 años, publicadas en el número uno de la revista *Araucaria*, constituyen un buen autorretrato de quien fuera en vida uno de los mejores novelistas chilenos.

Esencialmente joven, siempre receptivo a lo nuevo, ágil, lúcido, el *compañero Luis Enrique*, como siempre le llamamos, enfatizaba en esa misma nota: "Uno es un viejo, qué duda cabe, pero no un anciano. Si alguien me llega a llamar así, se convertirá en mi enemigo".

Una terrible enfermedad pudo más que su vehemente deseo de vivir y de luchar, de soñar y de escribir, actividades todas que realizó hasta el último minuto de su rica vida. Lola Falcón, su esposa, gran artista de la fotografía y Poli, su hijo, vastamente conocido en México donde obtuvo numerosos reconocimientos a su calidad como cuentista y novelista, fueron la familia pequeña de Luis Enrique. Su Partido Comunista el movimiento popular chileno, fueron la familia grande del escritor.

Nacido en Santiago en 1907, es innumerable la cantidad de sus libros publicados, algunos de ellos traducidos a otras lenguas; recordemos algunos títulos, varios conocidos en México: *La niña de la prisión*, *Viaje de sueños*, *El laurel sobre la lira*, *Viejos relatos*, *Puerto de fuego*, *El viento del rencor*, *El rumor de la batalla*, *Cuba 66*, *Sobre toJo Madrid*, *La luz que falta*, *De la noche a la mañana*, *Las veladas del exilio*, *Intermedio de sombra*, *La red*, *El año 20*, *Antropofagia*, *Pequeña historia de Chile*, *Galo González y la construcción del partido*, etcétera, al momento de su muerte, trabajaba un libro de memorias.

Párrafo aparte merece su célebre novela *La base*. Un romántico texto acerca de la encarnizada resistencia popular contra

el dictador chileno González Videla, de la década del 40, editado en diversos países y uno de los libros más leídos del autor chileno.

Candidato a marino, incursionó también en la poesía, pero su pasión era la pintura. "Confieso que tengo una amante escopada —afirmó— es la pintura". Había estudiado un breve tiempo en el New School for Social Research de Nueva York y, más tarde, fue ayudante del muralista mexicano Xavier Guerrero. Luis Enrique pintaba por el placer de pintar, allá en su hermosa casa de Cuernavaca que no volveremos a ver. Rodeado de su familia pequeña, que incluía también al inteligente perrito, el *Paroto Pérez*, y al periquito que le saludaba "ándale licenciado", quien fue también subdirector de Casa de Chile en México producía una buena cantidad de cuadros. Tengo el honor de haber sido obsequiado por el escritor-pintor con uno de ellos que miro en este minuto, así como las cariñosas dedicatorias de sus libros, sin poder aceptar todavía que no volveré a verlo, que no discutiremos sobre algún tema alrededor de un buen vino, ni jugaremos a las cartas en esos inolvidables fines de semana de Morelos.

Periodista destacado, escribió para *El Siglo* y *Última Hora* en Chile, país en donde fue también director de la revista *Vis-tazo*. En México fue colaborador en importantes periódicos y, en Casa de Chile, fundador y director de la revista *Presencia*.

Como diplomático desempeñó funciones consulares en México y en Nueva York. Durante el gobierno del presidente Allende fue su embajador en Suecia: Dinamarca y Noruega. En tal condición, acompañó a su gran amigo y camarada Pablo Neruda a la entrega del Premio Nobel.

Entrañablemente enamorado de México, Luis Enrique Délano tenía aquí muchos y muy valiosos amigos que hoy, como nosotros, están acongojados por su deceso. Escritores, políticos, pintores, artistas, periodistas, forman el ancho círculo de su amistad.

Tuvimos el privilegio de ser también uno más de sus muchos amigos y com-

pañeros de exilio. Le apreciamos por su inteligencia, modestia, sentido del humor, capacidad de trabajo; su bondad sin límite, su simpatía personal, su sentido de la responsabilidad, la disciplina y el deber. Le conocíamos, como a Poli y a Lola Falcón, desde hacía años, en Chile. Desde los días lejanos de la tertulia en su pequeña pero hermosa casa de Cartagena, un balneario popular de unos 5 mil habitantes y que adora la familia Délano.

Viajero impenitente, este escritor que fuera Premio Nacional de Literatura en Chile, repetía en México: "el único viaje que en este momento me atrae es el colosal regreso colectivo de miles y miles de chilenos al país". Vivió soñando con el retorno a la patria durante los diez años de su exilio en México y ello no afectaba su profundo amor por este país, que él sentía suyo también. Consecuente con lo que decía, apenas obtuvo la posibilidad del regreso hizo maletas y partió junto a Lola, su compañera. Poli había viajado un par de meses antes. Son hermosas sus cartas desde Santiago en que nos habla de la cordillera que lo impresionaba tanto, de su trabajo, de la realidad política que observó con ojos muy despiertos y militantes.

Luis Enrique había pedido que cualquiera fuera el lugar en que muriera, se le incinerara y sus cenizas devueltas al mar de Cartagena, allá frente al acantilado en donde está la casita, su *lugar amado* como le llamaba, y en el que pensaba residir los años finales junto a Lola "soportando en el invierno los temporales que avanzan desde las islas de Juan Fernández y escuchando en la noche el rumor de la resaca, un sedante incomparable".

Así ha ocurrido. El marino que no pudo ser, ha regresado al mar. Ha regresado con el cariño de quienes le conocimos. Lo más importante: regresó con el afecto de su pueblo que siempre lo sintió uno de los suyos. Más de mil personas cantaron el himno de los trabajadores del mundo en el instante final. Desde México, reciba el hondo aprecio de sus amigos mexicanos y de sus cientos de compatriotas a los que el tirano Pinochet nos impide el regreso, por lo cual no pudimos seguir disfrutando de su incomparable amistad.



ROBERTO PARADA:

"El Asesinato de Mi Hijo No Fue Casual"

QUIENES le vieron el sábado 30 en el teatro aseguran que su vez, de graves resonancias, se hizo más grave aún; solemne... Tras enterarse en el entreacto de la muerte de su hijo, Roberto Parada vió entonces su propia primavera con esquina rota. Y siguió actuando...

En el terremoteado cuarto que le sirve de escritorio en su departamento de un séptimo piso, un poster en catalán recuerda el paso de su "Apólogo de Sócrates", cuando cumplió 70 años, por los escenarios de la vieja Barcelona. Otro poster representa a Neruda, "en los diez años".

—¿Cómo fue que se enteró?

—Yo estaba en mi trabajo, la "Primavera con una esquina rota", montada por la compañía Ictus. Es, curiosamente, una obra ambientada en el Uruguay de 1980, que da cuenta de la cárcel, del exilio, de los desastres familiares y de todo orden que se derivan de estas situaciones. Era sábado y vivíamos, en el teatro y en la casa, la angustia por la detención de mi hijo José Manuel y del profesor Guerrero, un muchacho al que yo conocía y estimaba desde niño. Estábamos consternados por eso; esperábamos que aparecieran, como había ocurrido con un grupo de profesores detenidos el día anterior. Antes de la función se mencionó el hallazgo de los tres cadáveres; pero yo sabía de mi hijo y de Guerrero y éstos eran dos.

—¿Quién se lo comunicó?

—Mi hija. Llegó en el intermedio y entonces confirmó los peores presagios: eran José Manuel, el profesor Guerrero, y un dibujante de apellido Nattino que fue muy conocido en otros tiempos.

—¿Qué sintió el alma de Roberto Parada?

—Lo que siente un padre cuando sabe que su hijo, como el mío, ha sido vilmente asesinado. No me dijeron "lo mataron de un balazo". O, al menos, "hubo lucha; una contienda". Me dijeron una palabra que me cuesta brutalmente articular: "degollados"... Horror se siente. Y después una pena; y luego, todavía, una gran ira de que en Chile sucedan cosas como ésta...

—¿Cómo...?

—...Cosas que parecen; cosas que en otro tiempo habrían parecido absolutamente imposibles. Usted piense: tenemos estado de sitio, y de emergencia, y de catástrofe, y no sé cuáles otros estados de excepción. ¿Cómo, explicarse

El actor, padre de José Manuel, cuenta cómo sintió su muerte y "cómo era que era".

que entonces, bandas armadas operen a las ocho y media de la mañana frente a un colegio de niños, y secuestren a dos muchachos jóvenes, y disparen sobre un tercero que salió a defenderlos?

—¿José Manuel frecuentaba el colegio?

—Iba todo el tiempo a dejar a su hija... A las reuniones de padres. A...

—¿Pudo tratarse de una casualidad?

—No, no. Mi hijo ha sido asesinado por bandas desgraciadamente toleradas en este país. Sabían que era un hombre que, como miembro de la Vicaría, probablemente había contribuido a la salvación de muchas vidas...

"Mi hijo era mi padre"

—¿Qué función desempeñaba su hijo en la vicaría?

—Trabajaba allí desde antes de su fundación; desde los tiempos del Comité Pro Paz. Empezó a trabajar como chofer; llevando a altos dignatarios de la Iglesia de un lugar a otro; donde se le necesitara. Allí siguió, hasta el día de su muerte, desempeñando otras funciones.

—¿Cuál era su trabajo exactamente?

—Nunca lo supe con la precisión que usted quiere. En forma general, no obstante, su trabajo era la lucha por el respeto de los derechos humanos; un trabajo que nos hermanaba puesto que yo mismo soy miembro del directorio de la Comisión Chilena de Derechos Humanos. Además, él estaba en la Vicaría, una institución que ha hecho un enorme trabajo en este sentido.

—¿Cómo era José Manuel?

—Necesitaría horas para responder eso... En lo personal, simpático; de esas personas que se hacen querer. El padre Cristián Precht, su primer vicario, le quiso entrañablemente, casi como a un hermano menor. Todos los vicarios quisieron a mi chiquillo; aquila-



Roberto Parada: "Como suele ocurrir en cuanto envejecemos, José Manuel era un poco mi padre"

taron su capacidad humana, comprendieron y valoraron su entrega a una causa noble y justa. En cuanto a mí, y como suele ocurrir en cuanto envejecemos, lo sentía un poquitín mi padre. Un gran apoyo en todo, ¿entiende?

—¿Se explica de algún modo, usted, su muerte?

—Para mí, no es sino otra expresión de la persecución en contra de los que luchamos contra un estado de cosas con el que no estamos de acuerdo. Mi hijo es otra muerte dentro de toda una situación que ha terminado por cambiar a Chile. Nuestro país no es esto que tenemos; es otra cosa. Es el que alguna vez conocimos cuando las ideas, cuando todas las ideas, podían libremente confrontarse, y hasta nos peleábamos como hermanos. Yo, que fui allendista, y antes de eso partidario de Pedro Aguirre Cerda, no podía negar mis respetos, en el país de que le hablo a gente como el señor Alessandri, o como el señor Frei... Eso se ha roto en estos años.

—¿Por qué?

—Grave pregunta. Desde que se hizo el golpe al gobierno de Allende venimos cuesta abajo. No ofendo a nadie si lo digo; no es mi ánimo. Desde entonces no hemos hecho más que vivir la historia aquella que nos cuenta Brecht: "primero se llevaron a los obreros y no me importó, porque yo no lo era; después a los curas, y yo no lo era; y todavía después a los comunistas, pero yo no lo era. Hoy que me toca a mí ya es demasiado tarde". ¿Qué militancia tenía Tucapel Jiménez?

—¿Y entonces?

—Que la muerte de mi hijo, que todas estas muertes sirvan para algo, por que de otra manera este país se ahoga

VIUDA DE MANUEL GUERRERO:

"Amaba la Vida pero No Temía a la Muerte, porque Entendía que No Sería en Vano"

—¿POR qué cree usted que...? Owanna Madera MacKillop, viuda a los 24 del ex presidente de la Agech Metropolitana, Manuel Guerrero Ceballos, insinúa, hombros caídos por un brevísimo instante, la actitud del desamparo. Pero, de alguna parte saca luego una voz llena que no va con su facha de niña:

—En 1976 Manuel estuvo desaparecido por un mes. Primero lo balearon; luego estuvo desaparecido y después, todavía, detenido por seis meses en diversos campos. La intervención posterior de Naciones Unidas y de Amnesty logró a fines de ese año su salida al exilio por largos seis años.

—¿Por qué se le detuvo en esa época?

—Durante el gobierno de la Unidad Popular él había sido dirigente de las Juventudes Comunistas, a las que ingresó cuando tenía 14 años. No era un militante común: Desde su paso por la Normal, donde obtuvo su título de profesor, estuvo siempre ligado a la dirigencia estudiantil. Durante el gobierno popular, ya le dije, era dirigente de la Juventud Comunista, y fue además el encargado nacional de los trabajos voluntarios. Después del 73, en fin, hizo todo lo posible por armar una campaña internacional de presión en contra del régimen, al que él responsabilizaba de tanta muerte, ¿no?

—¿Sus responsabilidades partidarias explican su detención del 76?

—Fue un hecho público que en esa época se persiguió a todos los comunistas.

El exilio

—¿Cuáles fueron las actividades de Manuel en el exilio?

—Desarrolló una activa campaña de denuncia pública contra el régimen militar.

—¿Usted le acompañó desde Chile?

—Yo le conocí en mi propio exilio en Suecia. En el 73 yo tenía doce años, pero lo que comenzó a ocurrir en el país desmembró a mi familia que hoy está dispersa en todo el mundo: con sus 58 años, mi madre estuvo presa nueve meses en la cárcel de Arica, donde fue golpeada y enfermó al punto de que la tuvieron que operar; mi padre sufriendo por su mujer; mi hermano Patricio, que era de las brigadas Ramona Parra, escondido; mi hermano Rafael, que era director de un diario en Arica, tuvo que ocultarse... Le conocí en Suecia. Dentro de su actividad de denuncia y de entrega a la causa del pueblo, Manuel era también un hombre muy hombre, que sabía ser tierno. Me enamoré.

—¿Cómo vivían? ¿de qué?

—En Suecia él hacía clases de español y de historia para niños chilenos. En España también. Paralelamente Manuel desarrollaba sin descanso su actividad de denuncia; en las Naciones Unidas, en diversas organizaciones internacionales que se interesaban por su propia experiencia como detenido-desaparecido-reaparecido.

Owanna Madera cuenta cómo fue su vida junto al asesinado presidente de la AGECh Metropolitana.

—¿Usted podría contar el relato de su experiencia?

—El mismo escribió un libro testimonio. La decisión de regresar a Chile postergó su edición: era previsible que a ciertas personas no les gustara el contenido, y estaba de por medio, también, la razón de su seguridad personal.

El retorno

—¿Cuándo regresaron, y en qué condiciones?

—Volvimos en noviembre de 1982. En el aeropuerto hubo dificultades con la policía internacional: más de una hora de consultas, al Ministerio del Interior, a Investigaciones, etc. Nos instalamos por un tiempo en la casa de mis suegros, en Maipú. Lo primero que hizo Manuel fue inscribirse en la Agech, donde llegó a destacarse rápidamente por su entrega y dedicación a las actividades gremiales. A fines de 1983 fue elegido presidente del Consejo Regional Metropolitano; en octubre de 1984, y tras una votación democrática, fue reelegido con la primera mayoría. Tenía condiciones de líder, era muy trabajador y además era dueño de una tremenda claridad respecto de la situación que se vivía en el profesorado chileno, la realidad de las escuelas, la mala calidad de la enseñanza, la desnutrición de los niños... El año pasado presidió, dentro de la Agech, la Comisión de Profesores Despedidos.

—¿Por qué? ¿Acaso no trabajaba en el Colegio Latinoamericano de Integración?

—Antes de eso trabajó en una escuela de Conchalí. Fue despedido cuando reclamó, a la directora, el pago de una asignación dispuesta para el Magisterio por el propio gobierno.

—¿Tuvieron, entretanto, dificultades políticas?

—Sí. En abril de 1984 allanaron la casa de mis suegros en Maipú: buscaban a Manuel.

—¿Conocieron ustedes la razón?

—Oficialmente nunca. Por un profesor, que tenía vinculaciones con el Ministerio del Interior, supimos que había un decreto de expulsión... En noviembre de 1984, cuando ya arrendábamos un departamento que todo el mundo conocía, porque Manuel no era extremista sino un dirigente público, hubo un nuevo allanamiento a la casa de Maipú. Tampoco hubo razones: Manuel tuvo que dejar su empleo y el cargo en la Agech hasta aclarar, después de tres largos meses, toda esta situación. El 26 de febrero de 1985, un documento firmado por el Ministro del Interior, Ricardo García, nos confirmó la anulación de la orden de arresto. Manuel pudo entonces volver a su trabajo en el Latino; pudo ver a los dos hijos de su primer matrimonio... pudo reincorporarse a la Agech.



Viuda Owanna Madera: "A causa del dolor me siento vieja".

El desenlace

—¿Cómo se enteró?

—La noche previa a su secuestro Manuel llegó a casa tipo once. Me contó que personas de civil habían detenido a un grupo de colegas en el departamento de comunicaciones de Agech, y estaba muy preocupado por ellos... Me contó lo que había ocurrido: los tipos habían golpeado a Jorge (Pavez) y él mismo había estado tratando de denunciar los hechos a los medios de comunicación. Dormimos mal; inquietos. El viernes le pedí que no fuera a trabajar, pero él se negó: se levantó a las 6.30, igual que siempre, porque tenía que trabajar y ver, según me dijo, qué podía hacer por sus compañeros detenidos... Lo demás usted lo sabe mejor que yo.

—¿Cómo era su propia vida al lado de este señor viviendo a salto de mata?

—En primer lugar, Manuel era un dirigente público, de un organismo gremial tremendamente importante para el profesorado. Distaba de ser un extremista. En segundo lugar, yo amaba a mi compañero y no podía separar los planos: él era el hombre, pero era también el dirigente; su calidad humana se alimentaba de su amor al pueblo, de su entrega a sus niños. Sabía los riesgos. Con sus 36 años él decía que amaba la vida, pero no temía a la muerte, porque entendía que no sería en vano. Y alguna vez me dijo que era un hombre feliz.

—¿Cómo asumió usted su muerte?

—Mi dolor es muy grande. Pero, cuando estuve en el funeral y vi a tantos miles de personas que lo querían, conociéndolo directamente o no, sentí que eso era una ayuda inmensa; que mi dolor tenía que ser menos, ¿no?

—¿Ha ensayado alguna explicación?

—No acepto, porque no puedo, y está más allá de mis fuerzas, las insinuaciones que se han hecho sobre el Partido Comunista o el Mir. Para que sepa usted, Manuel Guerrero era en ese campo un líder muy querido y muy respetado. Tampoco acepto que se mezcle la investigación de su muerte con la búsqueda de un "tercer extremista" o con otros hechos. Esa es una inmensa falta de respeto a mi dolor.

—¿Algo sobre usted?

—Dos cosas. La primera; un deseo tremendo de que en la gente arraigue la idea de que no podemos permitir más muertes, y de que, piensen como piensen, las personas tienen por lo menos el derecho a un juicio. La segunda soy yo: a mis 24 años me siento, póngalo, a causa del dolor, como si tuviera 70.

DECLARACION

La Comisión Internacional Investigadora de los Crímenes de la Junta Militar en Chile, realizó una reunión de Secretariado en Helsinki, el 8 de febrero de 1985.

Al examinar la actual situación de los derechos humanos en Chile, la Comisión concluyó en una declaración condenatoria de la Junta Militar por la represión acrecentada que lleva a cabo. El Estado de Sitio, que fue renovado una vez más el 2 de febrero de 1985, permite al régimen militar practicar allanamiento arbitrarios, arrestos masivos, relegaciones a lugares inhóspitos y expulsiones de opositores. En los campos de concentración se encuentran confinados más de 600 líderes políticos y sociales. El poder judicial no está protegiendo el imperio de la ley. Alrededor de 5.000 exiliados chilenos con sus familiares todavía se ven imposibilitados para retornar a su país. Los medios de difusión opositores, como las revistas Cauce, Análisis, Apsi y Fortín Mapocho, ésta dirigida por el Sr. Jorge Lavandero, han sido clausuradas, mientras que otras enfrentan severas censuras. Todas las organizaciones opuestas al régimen militar están enfrentando persecuciones crecientes, como acaba de ocurrir, por ejemplo, con el MDP que fue declarado inconstitucional y con el Colegio de Periodistas cuya sede fue asaltada la semana pasada.

La Comisión expresa su preocupación especial por el restablecimiento de los Consejos de Guerra, que podrían conducir a la dictación de sentencias de muerte contra Gabriel Espinoza S., René Herrera S., Rosa Figueroa G., y otros. También llamamos la atención hacia actos de intimidación como la explosión de una bomba en la residencia del Obispo Sergio Contreras a comienzos de enero. Al mismo tiempo, se redoblan las detenciones de figuras públicas, como en los casos del Sr. Sergio Vuskovic en Valparaíso, La Sra. Fanny Pollarollo en Santiago, el Sr. Antonio Deik en Concepción, el Sr. Luis Gutiérrez y el Sr. Oscar Eloy en Arica, etc.

Nuestra Comisión demanda el restablecimiento inmediato de la democracia y el respeto de los derechos humanos en Chile. Todos los presos políticos deben ser liberados, y todos los chilenos que viven en el exilio deben ser autorizados a retornar a su país. Esta Comisión Internacional hace notar que la situación de las personas desaparecidas no registra cambios. Pruebas recientes atestiguan el hecho de que fueron asesinados numerosos detenidos desaparecidos a mediados de los años setenta, confirmándose también nuestras conclusiones anteriores acerca de la responsabilidad de los agentes del gobierno chileno en estos casos.

La Comisión exhorta a la Comisión de Derechos Humanos de las Naciones Unidas y, especialmente, al Relator Especial sobre Chile, a continuar sus encomiables esfuerzos para velar por la situación de los derechos humanos en Chile.

El Secretariado de la Comisión Internacional Investigadora de los Crímenes de la Junta Militar en Chile insta a todos sus miembros y a toda la opinión pública internacional a intensificar sus esfuerzos hasta que la democracia y el respeto de los derechos humanos sean restablecidos en Chile.

(De la revista "Diálogo Social", Panamá, # 176, marzo, 1985)

El estado de sitio no va a detener al movimiento popular

Entrevista con Orlando San Martín,

JAMES APARICIO

De Chile los cables internacionales nos traen —la mayoría de las veces— a un Pinochet amo y señor de los chilenos.

La dictadura militar instalada desde 1973, cuando apoyados por EE.UU., en combinación con la Centra de Inteligencia Norteamericana (CIA) derrocaron violentamente a Salvador Allende, está desesperada.

1984 fue el ascenso de las movilizaciones, de los paros nacionales, del pueblo chileno ganándose las calles exigiendo la vuelta al régimen democrático.

El movimiento popular —pobladores, estudiantes, obreros, campesinos e indígenas— ha logrado unir fuerzas en un gran movimiento antidictatorial, que a pesar de las condiciones de represión mantiene una lucha que va en ascenso.

Sobre la situación chilena, el movimiento popular, y el movimiento estudiantil chileno DS entrevistó al Presidente de la Federación de Estudiantes de la Universidad Santa María de Valparaíso y miembro de la Unión de Estudiantes Democráticos de Chile, quien nos habla sobre estos y otros aspectos.

D.S.: ¿Cómo se da ese proceso de emergencia del movimiento estudiantil chileno, dentro de la situación que vive actualmente tu país?

O.S.M.: El movimiento estudiantil chileno empieza a surgir con posterioridad al golpe militar de 1973 aproximadamente en 1978.

Desde 1973 en adelante las federaciones estudiantiles de las universidades chilenas son ocupadas por estudiantes directamente designados por las autoridades, por lo tanto no tenían nada de democráticas ni de representativas. Por eso en 1978 comienzan las gestiones en torno a las reivindicaciones estudiantiles, principalmente la democratización de la Universidad.

A parte de las organizaciones estudiantiles, la Universidad mismas estaba intervenida puesto que desde 1973 son designados rectores militares en las universidades chilenas. Entonces el movimiento estudiantil asume sus reivindicaciones particulares, la democratización de las univer-

sidades, pero entiende que la solución del problema universitario pasa fundamentalmente por la solución del problema nacional y la democratización del país.



Orlando San Martín de la Universidad de Valparaíso de Chile, asegura que a pesar del Estado de Sitio el Movimiento Popular chileno sigue luchando.

Poco a poco algunas universidades van generando movilizaciones que van permitiendo ganar espacio de democracia al interior de la Universidad.

Se organizan talleres culturales, actos culturales, talleres literarios, son los primeros gérmenes de organización. Ya para el año 1980 en algunas universidades los estudiantes se organizan sin pedirle permi-

so a las autoridades y organizan de hecho sus primeras elecciones después del golpe y eligen a los primeros dirigentes estudiantiles democráticos. Y este proceso se va repitiendo en las otras universidades. Y en el año 1980 con la instauración de la nueva Ley General de las Universidades, la cual es un intento de la dictadura por institucionalizar el nuevo régimen universitario con un carácter economicista, de educación para las élites. Algunos estudiantes pierden algunos derechos como el pasaje más barato en la locomoción colectiva. El estudiantado asume la defensa de estos derechos y al mismo tiempo que lucha por sus reivindicaciones particulares se moviliza y va ganando en organización.

Se comienza a dar en todas las universidades del país, la reconquista de las Federaciones estudiantiles.

Producto también de esa nueva ley, las ocho universidades históricas que habían existido en Chile se habían convertido en 24. De esas 24 cada una se va organizando y tenemos que en 1984 ya son 20 las que tienen su federación democratizada. En el caso nuestro fue en octubre de 1984. Paralelo a esto se dio la democratización de la Universidad más importante de Chile

que es la Universidad de Chile con unos 22 mil estudiantes.

Ahí el proceso fue más drástico porque existía la federación oficialista que agrupaba centros de alumnos. La Universidad de Chile tiene 23 centros de alumnos y de esos 17 ya estaban en la oposición, o sea, habían ganado opositores al régimen. Entonces la federación oficial te-

nía la mayoría de los centros en su contra y autoreunció, se fue y dejó ese espacio vacío.

D.S.: ¿Cómo se integra el movimiento estudiantil chileno al movimiento popular, a las protestas populares, a la lucha general por la democratización de Chile?

O.S.M.: En estos momentos existen dos sectores que mayor incidencia están teniendo por el nivel de movilización que han alcanzado, en las protestas, y en general en el movimiento popular chileno, que son por un lado los pobladores, y por el otro los estudiantes.

Por un lado por que son los sectores que mayor nivel de combatividad han tenido, asimismo han sido los sectores más golpeados por la represión.

Las noches de las jornadas de protesta los pobladores se organizan haciendo barricadas, tratando de hacer territorios liberados en sus barrios para impedir el ingreso de las fuerzas represivas y en el intento de defenderse de la represión se dan enfrentamientos y muertos.

Entre las muertes están la del sacerdote André Jarlán que murió en la población de Santiago producto de balas de carabineros. Los estudiantes durante el día realizan manifestaciones en la periferia de sus campus universitarios, realizan asambleas y actos de denuncias, barricadas, cortan el tráfico, volantean.

D.S.: ¿Cuáles han sido los acontecimientos más importantes que han incidido negativa y positivamente en el movimiento estudiantil chileno en los últimos meses?

O.S.M.: Cuando se inician las jornadas de protesta el carácter que van jugando los estudiantes es más nacional. Ello permite

una coordinación de actividades a nivel nacional que para Chile es importante por su dispersión geográfica y por la gran cantidad de universidades que tiene. El hecho de que se vaya nacionalizando o extendiendo la dinámica estudiantil es positivo. Por otro lado está el nivel de organización que se alcanza a partir del I Congreso Nacional de Estudiantes Universitarios que se realiza en octubre de 1984 donde participan las 24 Universidades, 20 con sus federaciones y las otras cuatro con delegados elegidos democráticamente en sus propias universidades. Este congreso es el más importante desde 1973 por lo amplio, por lo unitario y por los acuerdos a que se llega. Además se elabora una plataforma única de reivindicaciones estudiantiles y también la iniciativa de conformar la Confederación Nacional de Estudiantes.

Algunos de los puntos aprobados son: fuera los rectores militares, el repudio a la Ley General de Universidades y por las reivindicaciones particulares de cada Uni-

versidad, que se haga justicia a los estudiantes asesinados y que se libere a los estudiantes presos políticos de la dictadura.

El hecho de que se realice este congreso en medio de una brutal dictadura es producto de que el movimiento popular ha podido generarse ese espacio.

Entonces es bien significativo que el congreso se realice en octubre de 1984 y a los pocos días la protesta popular. ¿Cuál es la respuesta represiva de la dictadura? La da a los seis días del Paro Nacional y es el estado de sitio a partir del mes de noviembre, donde se suspenden las garantías, y se relegan una gran cantidad de dirigentes sindicales, estudiantiles, populares. En el caso nuestro son relegados tres dirigentes del Comité Ejecutivo de la Confederación Nacional de Estudiantes de Chile.

D.S.: Tenemos entendido que fuiste relegado en 1984 ¿puedes explicar que son las relegaciones y detallar tu caso?

O.S.M.: La relegación es una medida administrativa que llaman. Es un decreto de la constitución que permite al Presidente tomar medidas sin pasar por otra vía. Entre ellas están el exilio y la relegación, que consisten en la permanencia obligada de una persona en una comunidad aislada por 90 días.

Eres detenido y relegado a dos mil o tres mil kilómetros de donde vivías y tienes que reportarte todos los días en la comisaría del lugar.

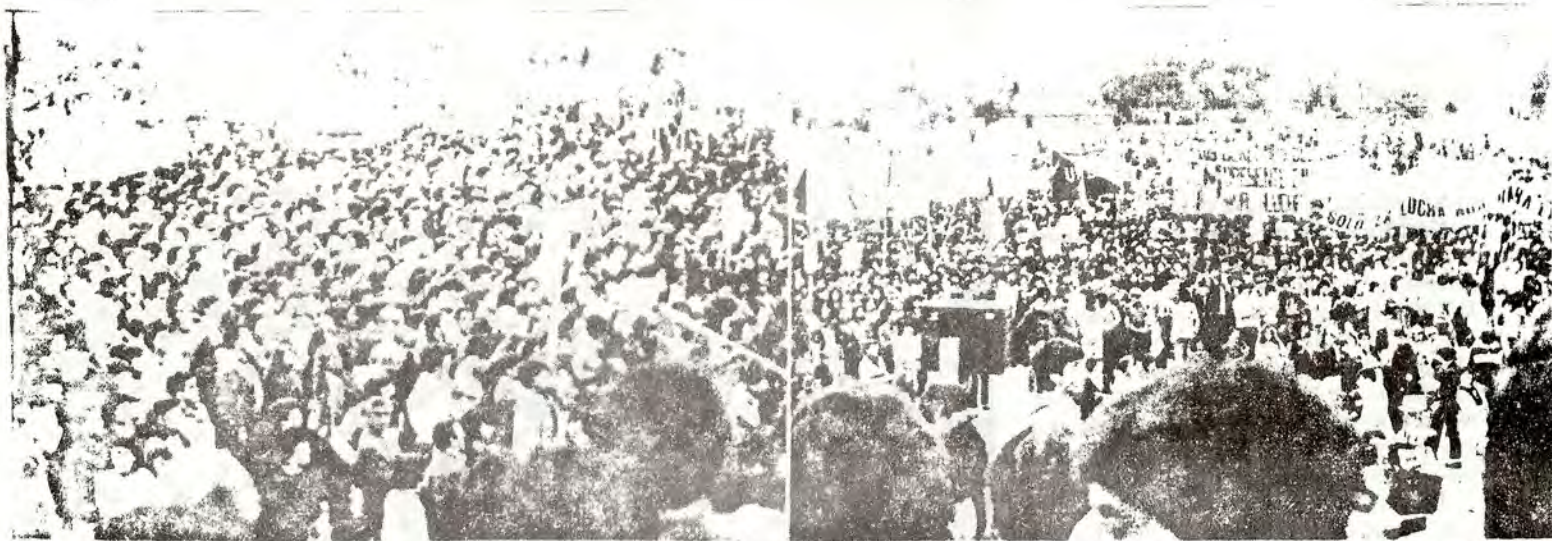
Con el estado de sitio deben existir entre 200 o 300 delegados en su mayoría pobladores estudiante y dirigentes en general.

En el caso de mi relegación pasó así. El 4 de abril tuvimos, a lo interno de la Universidad, una manifestación donde íbamos a exigir al rector con un petitorio algunas reivindicaciones. El Rector al no poder contener el hecho, llama a la Fuerza Policial e ingresan a la Universidad vio-



Dentro del Movimiento popular de Chile se generan reuniones y protestas estudiantiles, contra la dictadura y por la vuelta de la democracia.





En este mosaico fotográfico se puede notar la amplia participación del movimiento popular chileno en las concentraciones que piden que se vayan los militares y que exigen un régimen democrático donde se garanticen los reales derechos del pueblo chileno.

lando la autonomía.

Somos detenidos por unos cuatro días en una comisaría de carabineros unos 60 estudiantes. Yo soy sacado de la cárcel y soy traslado por los detectives del departamento de investigaciones a Magallanes.

Con la relegación ocurren diversas manifestaciones de solidaridad. El relegado es un símbolo de la injusticia que comete el régimen. Por lo tanto aunque fui trasladado sólo con la ropa que llevo puesta, en la comunidad donde llegué se realizaron campañas de apoyo económico y se buscó una familia que pudiera darme alojamiento. Se genera una dinámica de solidaridad, donde tiene mucha influencia la Iglesia. El Obispo de allí es Monseñor Tomás González. Si bien es cierto el relegado sufre un desarraigo por el choque psicológico

del cambio de localidad, eso se compensa con la solidaridad.

En Chile no se escapan las formas de represión mayor como la tortura y el asesinato. Por ejemplo, en la Universidad de Atacama, las fuerzas militares —efectivos de Infantería— ingresan al campo disparando el mismo día que se realizaban protestas populares. Muere el estudiante Guillermo Vargas y 300 estudiantes son detenidos y puestos en el suelo. Esta situación se reproduce en la Universidad de Concepción donde se iba a realizar una manifestación a la casa del rector. Las fuerzas militares repelen con balas la protesta pacífica y cae muerto el estudiante Caupolicán Hinestroza.

la represión selectiva del CNI, donde todas las veces los presos políticos son tor-

turados en cárceles secretas por varios días.

Bajo acusaciones de extremistas son pasados ante un proceso en la fiscalía militar y por lo cual son engañados y pasados a la cárcel pública con procesos que demoran meses o años.

D.S.: ¿Qué balance puedes hacer del movimiento popular chileno en estos momentos?

O.S.M.: El hecho de que la dictadura haya implantado el estado de sitio y haya profundizado la represión demuestra que en la medida en que el movimiento popular se vaya fortaleciendo y extendiendo a nivel nacional, la dictadura se va debilitando y cada vez se puede decir que va siendo políticamente derrotada, corroída en su base de apoyo social.

A la dictadura sólo le queda la fuerza para contener al movimiento popular. Anteriormente le quedaban mecanismos políticos, un decreto, un cambio de ministros, el supuesto diálogo de 1983 para controlar a la oposición burguesa.

Ahora encuentra a un movimiento popular al que reprimió en 1973. Este es un movimiento popular que ha crecido, que se ha fortalecido, y ha aprendido a usar otras formas de lucha y de organización mediante las cuales su trabajo va a ser mucho más efectivo aunque esté en estado de sitio.

Si bien es cierto el estado de sitio es reciente —ya que desde 1978 no se imponía— el movimiento popular tiene que readecuarse a esta situación, y va a ser capaz de llevar adelante a esto. Una prueba es que el próximo 27 de marzo habrá una protesta nacional y en abril el segundo paro.

Esto dificulta pero no logra detener el movimiento antidictatorial. Y en las protestas de marzo y el paro del 30 de abril se va a demostrar que no es mediante decretos —como el que ilegaliza al Movimiento Democrático Popular (MDP)— o con el estado de sitio que se va a controlar al movimiento popular.

... SIMPÁTICOS
ESTOS CHILENOS,
GASTAN MÁS DE LO QUE
DEBEN Y PAGAN MÁS
DE LO QUE PUEDEN...



RICARDO GARCÍA
MINISTRO DEL INTERIOR...
POR LO MENOS VAMOS
A TENER BUENA MÚSICA...



... CLARO, ENTONCES
CUANDO TÚ VES QUE LOS
CAMBIOS SE HACEN MUY
INEVITABLES, TÚ HACES
UNOS CAMBIOS Y ASÍ
NO CAMBIA NADA...

¿CAPTAS?



Rufino